●傳倭南進改變態度

東京電。日本報紙對外態度。最近忽轉爲和平。傳華南倭軍總司令更易。與侵越事有關。被召回之安藤利吉。素主張積極侵略。

●英誓代法光復國家

英京廿二日電。英相邱卓爾昨對法國演講。謂英人誓代法人光復云。柏林廿二日電。傳聞德外長將赴委持，勸法國聯德對英宣戰。

英京廿二日電。英機昨晚大炸漢堡。落彈千餘噸。傳擊中德艦壹艘云

本埠新聞

○達權社之長紅照錄

啟者。本社定於拾月廿三號。即星期三日下午八點半鐘。開全体會。討論要事。屆時統請各叔父昆仲。撥冗蒞會。勿放棄責任爲盼。

民國廿九年十月廿二號　達權社啟

●公債會航空捐款二十誌

〔續昨〕公債總分會航空籌捐處。特別隊李給珉林國珍陳明經手。林德贊。甘榮佳加捐十五元。梁兆明十五元。葉建鏞。梁波加捐十元。周齊十元。黃禱蘭五元。函捐隊林逸川經手。始連埠余禮超。黃伯强每廿元。金連治埠植民廿元。笠巴比葉求鐙。甘偉松每五十元。曹炳才。蘇廣成。楊炳煌。葉山文每卅元。葉錦燦。葉煥彬。葉煜南。葉祥標。葉土福。葉佩華。葉熾佳。葉文佐。楊貴榮。楊桂蘭。楊壽良。楊炳良。劉威。朱茂廷。朱潤沾。朱兆慶。蘇時偕。蘇棟材。曹權清。曹成金。周玉山。曹偉圖。關勳業。何健綱。謝朗培每廿元。楊賢十元。廿一日捐款一百三拾元。合捐美金五千四百四十元。加壹一補水伸坎幣五百九十八元四角。共坎幣六千〇三十八元四角。接上捐款連補水共坎幣八萬九千七百二十六元八角五分。　〔此誌完〕

●大學教授預測美日戰爭

卑詩大學經濟學教授晏吉斯氏。於昨星期六晚。應此間雲高華研究社之請。到去該社演講稱。日本與德意兩國訂立之聯盟約。可以預測不久之將來。日本與英美兩國難免一戰也。至晏氏深信在太平洋難免戰事之原因有式。㊀因美國不承日本之戰利品及日本之所謂「亞細亞新秩序」。㊁因美國向日本施行劇烈之買易限制云。

●振華聲劇團演劇之消息

振華聲劇團。昨夜演「石鬼仔出世王彥章撐渡」。唱做幷佳。今晚選演武俠稗史巾幗英雄南北名劇「十三妹大鬧能仁寺」。爲文武豔旦紅衣女唯一首本。其餘各名伶助演云

●由遠東抵步之搭客情形

昨由遠東安抵加西某港之搭客。爲坎拿大移民部人員仔細調查。聞有多名被扣留。以資再嚴密審問也。美國訪員特到去坎拿大商港訪問撤離遠東之美國人。但大失所望。事因爲嚴密之檢查例所阻。以及女搭客又不允有所發表。誠恐彼等丈夫仍在遠東者。爲日人當局所報復也。又據船上職員稱。船由橫濱開行五点鐘後。美政府始發出美僑撤退令。下水船則定然滿載撤離遠東之外僑也。又有旅行者稱。在遠東之平民。飽受戰爭之痛苦。限制粮食。幾乎達到飢餓之境。而各商店之貨架。寥寥無幾。但將士則衣食足。高視闊步。逍遙過市也云。

●醉酒西人被拘突然死去

昨星期壹日下午約三點廿五分鐘。西人笠弼臣氏被拘。控以醉酒案。同日下午八點鐘。則在市警局突然逝世。據警方稱。笠氏被拘時。曾謂與友人飲了四罐「火酒膏」。又在過去五十日內。因在公共地方飲醉酒。被拘五次云。

●前晚爲入秋後之最冷日

昨星期一晚。爲本市入秋以來之最冷者。寒暑表降至卅九度云。

●西婦誤打獵炮聲爲戰爭

昨星期六朝將近六點鐘。有某西婦在驅力市地路區居住者。打電話通知警局。謂在該區附近之砲火聲。不絕於耳。言時頗激動。市警晏他年氏被派遣前去探其究竟。到步後。則對該婦解釋。謂現目正係獵鴨開放時期。所有槍砲聲。係由老老埃倫傳來者。該婦始覺悟云。

●西婦女會對日本桔消息

此間西人婦女會。於昨星期壹晚。假座佐治旅館開月會。關於耶蘇聖誕節時期。購買日本桔菓問題。有所討論。擬將該問題轉交相當分子加以研究。俟下次開執委會時。然後表決辦法云。

各埠新聞

◎財部函覆域埠洪門

維城函。本埠致公總堂。昨七月組織傷兵之友社。同時洪門華僑拒日協進會賣茶籌款。救濟傷難等項。彙同滙一赤票二萬三千元。寄交中央政府財政部。爲分配之需。該總堂與洪門拒日會。現收到財政部函覆。照錄如下。「准貴處本年七月八日來函。略以本總堂加入傷兵之友社爲社員者。三百九十二名。共收入英幣七百二拾五元三角五分。折合國幣一萬元。連洪門華僑拒日協進會收齊月款一萬三千元，一件

●卑詩省議院將開之消息

卑詩省議院將開之消息。

△公債總分會啓事

陳主任發交本會專函之原文

逕啟者此次奉
蔣委員長命分赴海外各地眾動華僑航空救國運動募款購機昨集溫華僑團領袖會議決議由中華會館航空支部抗日會發公堂公債總分會國民党六個團体組織六個募捐大隊分担募捐工作以期迅集巨款完成航空救國任務現爲劃一存款填發收據起見現請
貴會代負責代印臨時收據一種發交各隊俾將募得之捐款隨時繳交
貴會桑逕三藩市廣東銀行存儲並將人名滙款數目列表報告本會由本會轉發正式收據
查照此致
華僑勸募救國公債總分會

航空救國運動委員會
主任委員　陳慶雲

致各僑胞公函

公啟者。中華民族自衛抗戰發生至第四年。賴我賢明領袖之領導有方。全國軍民之忠勇抗敵。與海外僑胞之繼續輸將。已穩定抗建成功之局。預闢自由復興之途。凡我國人。莫不同堅此信念。惟是敵未悔禍。仍作最後掙扎之企圖。最近進兵越北。謀擾我後方。用心尤爲險惡。現我大軍雲集滇桂邊區。準備必要時。開入越境作戰。敵縱冒險來犯。未必得逞。該方形勢。可保無虞。徒以我國空軍力薄。使整個戰局未能立奏膚功。

蔣委員長有見及此。特派航空救國運動委員會主任委員陳慶雲及林福元等出國。向僑胞募款購機。上月由美來加。指定雲埠六團体分担募捐工作。並專函（原文詳見電版）委托本會印發收條。彙收捐款。轉滙三藩市廣東銀行。本會奉命後。業於八月三十一日發動大規模募捐運動。並爲求實際行動有裨於事實起見。所有募捐工作。仍由本會現任全体職員負責辦理。不斤斤於另立名目之形式。計自發動至今。已募集美金壹拾式萬元有奇。經定於十月三十日結束。爲期僅有一月。須知此次捐款。爲抗戰以來最急要之救國工作。凡我僑胞。無論旅居何埠。均須負擔一份責任。庶幾對國家民族而無愧。除飭本埠募捐隊分頭加緊進行外。謹再函登報。本埠僑胞。未盡此項責任者。希迅即捐款。外埠僑胞。則請於十月三十日以前。將捐款（每人至少須捐美金廿圓）寄來。以免結束見遺爲荷。此致各僑胞

駐雲埠加拿大華僑勸募救國公債總分會
常務委員　林舉振　陳品乾　鄭振秀〔在假
陳辯惡　李給珉
中華民國廿九年九月卅日

海外部華僑航空救國運動委員會航空救國捐獎勵辦法

㊀捐款在五萬元以上者除專案呈請國民政府嘉獎外得將飛機一架以捐款人姓名名之並由本會轉請蔣委員長題贈匾額一方玉照一幅

㊁捐款在三萬元以上者除專案呈請國民政府嘉獎外得將飛機壹架以捐款人姓名名之並由本會轉請蔣委員長題贈匾額一方玉照一幅

㊂捐款在五千元以上者除專案呈請國民政府嘉獎外得將飛機一架以捐款人姓名名之並由本會轉請蔣委員長題贈匾額一方玉照一幅

㊃捐款在五千元以上者由本會轉請蔣委員長題贈銀鼎一座玉照一幅

㊄捐款在壹萬元以上者除專案呈請國民政府嘉獎外並由本會轉請蔣委員長題贈匾額一方玉照一幅

㊅捐款在五百元以上者由本會轉請蔣委員長題贈銀鼎一面玉照一幅

㊆捐款在壹百元以上者由本會轉請蔣委員長贈玉照壹幅紀念章壹枚

㊇捐款在五十元以上壹百元以下者概由本會贈予紀念章壹枚

第六條　前條各項獎勵辦法如以團體或商號名義捐款者概適用之

第七條　捐款人姓名及金額除由籌募機關酌量在當地報紙分期揭載表揚外並由本會彙印徵信錄公佈之

△捐欵之辦法

此種航空救國捐。其重要性超過以前一切公債與任何救濟捐。我軍能否從速舉行總反攻。胥於此舉是賴。其詳情業經陳主任劉切報告。美國僑胞。每人至少捐美金五十元。想各僑胞均已深悉。毋俟贅述。現本會經全體會議決定：

㊀勸請僑胞每人至少捐美金式拾元。多多益善。

㊁其不能一次過繳足美金式拾元者。得分次繳款。但每次至少須繳美金五元或拾元之整數。因零數不合政府之規定。不能發給收據。並須於本會宣佈結束時（十月卅日）全數繳足

㊂各僑胞在七月七日以後捐款者。與此次航空救國捐。同等効力。凡曾捐加幣獻機款者。必須將其收條交來本會籌捐處。照數補足美金。換取航空救國捐美金收據。（例如前捐坎幣式元。現欲先繳美金五元。則除將坎幣二元之收據交回本會外，照時價美紙水加壹壹算。另補坎幣三元五毫五仙。然後由本會換發航空救國捐美金五元之收據。其餘無論前捐款多寡。均照補水法辦理。）

（本會籌捐處地住）Kung Jai Association
P.O. Box 249　411 Columbia Ave. Vancouver, B.C.

△欲買平屋及園地者請速來

啟者。弟有屋一間。及園地二十六個的架。屋內傢私完備。因志在東旋。及將先室靈柩運回祖國安葬。故決意將該園地連屋一併出賣。取價極之相宜。明知缺本。亦不計及。總以從速售去爲本旨。欲買者。請速來面議。大有利權。遲則不及。幸勿失此良機爲要。（住址及電話列下）

Wong Wee
1912 Ferndale St., Vancouver, B.C.
Phone Highland
黃適爲謹白

△欠奉數月　現到新貨

最著名久白濁特效虛藥

端治

虛濁

每服壹元

添招代理　權利優厚

裕綸德記有限公司

YEE LUN ARK KEE Ltd.
534-5 FISGARD STREET
P.O. BOX 1155, VICTORIA, B.C.
總利多域店
產辦港香
統一街吉永環中港香
YEE LUN & CO.
1, WING KUT STREET
HONG KONG, CHINA
溫哥華枝店
YEE LUN CO.
P.O. BOX, 131
VERNON, B.C.

新到
雙蕚水仙花
金英芳
大宗
如蒙光顧快來勿延

上海保和堂出品之虛濁藥其功効之大馳名中外加屬自從由本公司代理以來中西人士用過無不稱爲特効虛濁靈藥收効無算數月來沽楚無存以致欠奉有違顧客雅意深爲抱歉現有新貨到市如有官用是藥者可向各埠代理購用抑直函本公司藥務部自當如命寄奉此佈

（砵砂神桂能治百病）

帶來此砵砂神桂眞能治百病有火降火無火生火不論男女心胃氣痛各種工作過勞肺癆咳嗽痰湧紅白痢等症服之立効如神在國內救人不少每服三分原沽五元暫沽貳元五

China Products Co.
137 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

中華國貨公司謹啓

醒僑戲院

空前之空前

藝員著名。劇本豐富
畫景堂皇。服裝華麗
音樂文雅。國技驚人

本劇團之人選陣容
譚秉庸　紫荊香　麥伙
梁碧霞　陳斌俠　馮蘇
伍元熹　高飛雲　朱義
紅光光　龔益富　何八
小崑崙　曾君瑞
黃秀芳　張偉權
陳文彬　陳少鑾
曾醒民　何醒華
何賓鴻　綠柔魂

★全班新佬官★
★請特別注意★

○鉄定開演日期及劇目
星期四〔廿四晚〕景陽宮
星期五〔廿五晚〕三王搶二喬
星期六〔廿六晚〕監人食死猫
譚秉庸著名首本
每晚七時在上海街醒僑戲院公演

總發票處
高雲華　同裕安
電話　九九〇四　地汝寸
141 PENDER EAST,
VANCOUVER, B.C.

歌匿兄弟有限公司
CORNETT BROS. LTD.,
33 Hastings St. E.　Vancouver, B. C.

代理處
廣萬生
性愛露
每罐一元

欲達到樂而更樂久而更久不妨試而性愛露包汝用過再用

▲譚公爺廟靈簽

啟者域多利埠譚公仙聖英靈顯赫化身無恃當即將簽幷藥求良藥醫治者傳遠近僑胞有求必應
域多利埠譚公爺廟門牌　Yan Wo Society,
P.O. Box 1152 Victoria, B.C.

中醫鍾樹生
JUNG YET SANG
258 Pender St. E.　Vancouver, B.C. Can.
雲高華　加拿大

丈夫丸　每樽二元

弱者可强微者可鉅腎弊陽萎救星

●消痰止咳丸　每罐三毛五

●消毒止流丹　每料二元
根治梅毒花柳止痛止濁快過打針

●白濁洗射水　每罐元五
洗射並無痛苦日洗數次其濁立止

●內外痔靈丹　每料二元
此丹無論內外痔瘡糞前糞後有血腸頭反出痛苦難堪一服包能收效

●斷根枯痔散　每料二元
包能斷根永無復發枯痔自然脫下

爛痔拔毒生肌膏　每盅一元

好皮靴　六元六毛・及四元九五・
The Foot Friend Shoe
$6.60
代賣「化閃羅」「亞市多利亞」「華市磨」及各種靚靴
本店在喜市定街東卅三號